

Fahrzeugart	Marke		Typ		Typenschein	
Motorfahrrad	M O T O B E C A N E		Mobylette 40		Nr. CH 7126	
Erkennungsmerkmale	"Mobylette" beidseitig auf Verschalung.- "40" auf Hersteller-Plakette auf Steuerrohr.- "CH 7126" bei Fahrgestellnummer.					
Gültig ab	Rahmen Nr.	41'000'000		Motor Nr.	8'180'491	
Hersteller des Rahmens	Les Ateliers de la MOTOBECANE, Pantin (F) - Importeur: MOTOBECANE SA, Genf					
Hersteller des Motors	Les Ateliers de la MOTOBECANE, Pantin (F)					
Rahmen Nr. befindet sich	rechts, am hintern Rahmenende					
Motorzeichen	rechts, auf Motorplakette					
Motor:	Marke	MOTOBECANE	Typ	AV 7 DC	Lage	Mitte, unten
*	Zylinderzahl	1	Takte	2	Kühlung	Luft
	Zyl. Bohrung	39 mm	Kolbenhub	41,8 mm	Hubraum	49,9 ccm
	Nutzleistung	0,77 PS	bei Drehzahl	4000 U/min.	Triebstoff	Benzin
Bauart:	Rahmen offen, aus gepresstem Stahlblech					
	Lenkstange vertikal verstellbar	100 mm	Sattel vertikal verstellbar	100 mm		
Bremse:	V. Rad	mechanisch, Felgenbremse, Kabelzug, Hebel links				
Bremse:	H. Rad	mechanisch, Innenbacken, Kabelzug, Hebel rechts				
Räder:	vorne	Leichtmetallfelge		hinten	Leichtmetallfelge	
Bereifung:	vorne	2 - 17	Pneutragkraft	90	kg	
	hinten	2 - 17	"	90	kg	
Tretvorrichtung	separat (3,3 m)		Länge der Kurbelarme	135	mm	
Getriebe			Anzahl Gänge	1		
Kupplung	automatisch, doppelte Fliehkraftkupplung					
Kraftübertragung	durch Riemen und Kette auf Hinterrad					
	Uebersetzungsverhältnis = Motor / Hinterrad = 12 x 54 Zähne					
	Befestigungsmuttern des hint. Zahnkranzes geschweisst.					

Gewichte in kg	Leergewicht	39	Masse in mm	Länge	1670
	Nutzlast	127		Breite über Lenkstange	550
	Gesamtgewicht	166		Angetr. Rad Durchmesser	536
	Fabrikgarantie	166		Höhe	990
	Pneutragkraft	180		Radstand	1095

Ausrüstung: Beleuchtung vorne CIBIE K 11825 15 W Abblendvorrichtung Dauerabblendung
 Schlusslicht ULG K 12423 2 W Stromquelle Schwungmagnetzündung 6 V/ 17 W
 Rückstrahler H=I(E); Pedale CIBIE TPP11 Grösse H = 10 cm²; Pedale 5 cm³
 Warnvorrichtung 1/Fahrradglocke Vergaser GURTNER AR2 8,7; Düse 80 K
 Funkentstörung: NOVI PS M 91 5000 Ohm Inh. Treibstofftank: 3,6 Liter
 Auspuffvorrichtung 1 Topf zylindrisch oder 1 ovaler Topf **)
 Ansauggeräuschkämpfer GURTNER, aus Kunststoff
 Diebstahlsicherung: Verriegelung der Lenkung

Höchstgeschwindigkeit, gemessen auf der Strasse 27 Km/Std (Zulässig max. 30 km/Std)
 Geräuschmessung 69 dB gemessen bei 27 Km/Std 5500 U/min (Zulässig max. 70 dB/A)

Bemerkungen: Rahmennummer der gprüften Maschine: 40'033'865 - vom Motor: 8'180'489

- *) Motor: Zylinder nicht mit original Modell austauschbar, da der Zylinderhals abgeändert wurde; gehärtete Stahlbüchse (Innen- ϕ 7,4 mm) im Ansaugkanal des Zylinders eingebaut.
- **) Auspuffvorrichtung: 1 zylindrischer Topf: ϕ 67,5 mm, Austritt ϕ 9,5/12 mm oder 1 ovaler Topf: 235 x 95 x 60 mm, Austritt ϕ 9,5/12 mm.

Ort und Datum der Typenprüfung: Genf, 22.2.71